



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS A:

Courier To:

Bid Receiving/Réception des sousmissions
Royal Canadian Mounted Police (RCMP)
Procurement & Contracting Services
Bid Receiving Unit,
5th Floor, 10065 Jasper Avenue NW
Edmonton, AB T5J 3B1

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

Proposal to: Royal Canadian Mounted Police

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition aux: Gendarmerie royale du Canada
Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté I Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments: - Commentaries :

**THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY
REQUIREMENT**

**LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE
EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ**

**Bidder's Legal Business Name –
Nom légal du soumissionnaire:**

Telephone # - Numéro de téléphone:

Email - Courriel:

Title-Sujet: Renovation of the five (5) Employee Houses located in Red Earth Creek, AB / Rénovation des cinq (5) logements d'employés à Red Earth Creek, en Alberta		
Solicitation No. - N° de l'invitation M5000-17-2695/A		Date: 8 November 2016 / 8 novembre 2016
Amendment No. – N° modif : 002		
GETS Reference No. - No. De Référence du SEAG: PW-16-00752327		
Solicitation Closes – L'invitation prend fin		
At / à :	2:00 PM	MST (Mountain Standard Time) HNR (heure normale de Rocheuses)
On / le :	Tuesday, November 22nd, 2016 / Mardi, 22 November, 2016	
Destination of Goods and Services – Destinations des biens et services See herein — Voir aux présentes		
Instructions See herein — Voir aux présentes		
Address Inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à Sandra E. Robinson, Senior Procurement Officer		
Telephone No. – N° de téléphone 780-670-8626		Facsimile No. – N° de télécopieur 780-454-4523

COMPLETE BELOW IN FULL - REMPLISSEZ CI-DESSOUS EN ENTIER	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date



English:

Amendment 002 was raised to provide answers to the following questions and to make the following changes:

Question 1: Are Bifold doors being replaced?

Answer: No, neither are closet doors.

Delete from Annex A – Scope of Work in Section:

House 5 – KBU-266:

- Pressure washing of aluminum siding.

Insert in Annex A – Scope of Work in Section:

House 3 – KBU-269:

- Pressure washing of aluminum siding.

All other terms and conditions remain the same.

Français:

Amendement 001 a été porté à fournir des réponses aux questions suivantes et de faire les modifications suivantes:

Question 1: Les portes Bifold sont-elles remplacées?

Réponse: Non, ni les portes de placard.

Supprimer de l'annexe A - Portée des travaux de la section:

Maison 5 - KBU-266:

- Lavage sous pression des parements en aluminium.

Insérer à l'annexe A - Étendue des travaux de la section:

Maison 3 - KBU-269:

- Lavage sous pression des parements en aluminium.

Tous les autres termes et conditions demeurent les mêmes.